

**CAF<sup>®</sup>**

**RÉGLEMENTS  
DE LA COUPE D'AFRIQUE  
DES NATIONS U-17**

## **Chapitre 1 - Organisation de la Coupe d'Afrique des Nations U-17**

### **Article 1**

1.1. La Confédération Africaine de Football – CAF - organise chaque année une compétition internationale dénommée la Coupe d'Afrique des Nations U-17.

1.2. La CAF se réserve le droit d'ajouter à cette dénomination le nom d'un sponsor partenaire.

### **Article 2**

La Coupe d'Afrique des Nations U-17- est ouverte aux équipes représentatives des associations nationales affiliées à la CAF, à raison d'une équipe par association.

### **Article 3**

La Coupe d'Afrique des Nations U-17 est un tournoi qualificatif à la phase finale de la Coupe du Monde U-17 de la FIFA.

### **Article 4**

La Coupe d'Afrique des Nations U-17 est organisée en deux phases :

4.1. Une phase de qualification.

4.2. Une phase finale.

## **Chapitre 2 - Commission d'organisation**

### **Article 5**

La commission d'organisation de la Coupe d'Afrique des Nations U-17 est chargée de l'organisation de la compétition et de l'application des règlements y afférents. Elle est compétente pour :

5.1. La phase de qualification et la phase finale :

- Veiller à l'application des sanctions décidées par tout organe de la CAF ;
- Remplacer, conformément aux présents règlements, les fédérations déclarantes forfait ;
- Prendre les décisions relatives à toutes les réclamations. Ces décisions se baseront sur les rapports écrits de l'arbitre, des arbitres assistants et/ou du commissaire, et tout autre officiel désigné par la CAF ;
- Trancher les cas de force majeure ;
- Désigner les commissaires ;
- Homologuer les résultats des matches. En l'absence de réserves ou de réclamations, les matches sont automatiquement homologués 10 jours après la rencontre dans la phase de qualification et 48 heures après les matches dans la phase finale. Toutes les décisions d'homologation sont finales et sans appel ;
- En cas d'urgence, la Commission d'Organisation peut prendre des décisions par courrier, par fax ou par courriel.
- La commission d'organisation de la CAF peut déléguer certaines de ses prérogatives aux Unions Zonales, tel que reconnues par les Statuts de la CAF, pour la gestion de la phase de qualification.

5.2. La phase finale :

- Assurer, en collaboration de la fédération organisatrice, les travaux préparatoires du tournoi final ;
- Procéder au tirage au sort ;
- Fixer, après consultation de la fédération organisatrice, les dates, les lieux et les heures du coup d'envoi des matches ;
- Prendre toutes les décisions nécessaires pour le bon déroulement de la compétition conformément aux dispositions des présents règlements ;
- Créer des sous-commissions jouissant des droits et prérogatives de la Commission d'Organisation.

### **Chapitre 3 - Trophée et médailles**

#### **Article 6**

Le vainqueur du trophée reçoit une réplique identique au trophée original.

6.1. Un trophée dénommé Coupe d'Afrique des Nations U-17, propriété de la CAF, sera remis au vainqueur de chaque édition.

6.2. Le trophée sera retourné au Secrétariat Général de la CAF deux mois avant l'ouverture de la phase finale de l'édition suivante.

6.3. L'équipe qui gagne la Coupe trois fois recevra une copie originale du trophée.

6.4. Le vainqueur de chaque édition recevra une réplique dont les dimensions seront égales à celles du trophée original.

6.5. L'association de l'équipe gagnante s'engage à prendre, sous sa propre responsabilité, toutes les mesures appropriées pour assurer la sécurité du trophée tout au long de la période de sa possession.

#### **Article 7**

La CAF offrira trente (30) médailles d'or au vainqueur et trente (30) médailles d'argent au finaliste.

La CAF offrira trente (30) médailles de bronze à l'équipe classée troisième et trente (30) diplômes à l'équipe classée quatrième de la phase finale.

#### **Article 8**

Une médaille sera remise à chaque arbitre, arbitre assistant, quatrième officiel, arbitre VAR commissaire et coordinateur, désignés pour les matches de la troisième place et de la finale.

### **Chapitre 4 - Fair-play**

#### **Article 9**

Un trophée du fair-play sera décerné à l'équipe qui aura obtenu le meilleur classement du fair-play durant la phase finale de la Coupe d'Afrique des Nations U-17 conformément aux règlements du Fair-play de la CAF.

## **Chapitre 5 - Autres prix et récompenses**

### **Article 10**

L'octroi de tout autre trophée, prix et/ou récompense requiert l'accord préalable du Comité Exécutif de la CAF. Toute personne physique ou morale qui désire offrir un prix ou une récompense à un ou plusieurs joueurs et/ou équipes, à l'occasion de la Coupe d'Afrique des Nations U-17 doit en formuler la demande au Secrétariat Général de la CAF au plus tard trois mois avant le début de la compétition.

## **Chapitre 6 – Engagements**

### **Article 11**

11.1. L'association nationale qui désire s'engager à la Coupe d'Afrique des Nations U-17 doit en formuler la demande à l'Union Zonale à laquelle elle est rattachée conformément à la répartition des zones contenues dans les statuts de la CAF. Chaque Union Zonale informera la CAF des associations engagés dans la zone.

11.2. La CAF fournira aux unions zonales les formulaires spécifiques d'engagement et elle fixera également le délai d'engagement. L'enregistrement des joueurs devra être sur le système online de la CAF.

11.3. Les associations nationales qui envoient leurs demandes d'engagement à la Coupe d'Afrique des Nations U-17 à leur Union Zonale s'engagent formellement à respecter intégralement les règlements de la compétition, les règlements du marketing et média de la CAF, les décisions des commissions d'organisation, de discipline, des arbitres, d'appel, et du Comité Exécutif de la CAF et à s'y conformer sans réserve.

11.4. L'association nationale organisatrice de la Coupe d'Afrique des Nations U-17 est admise d'office à la phase finale de la compétition.

11.5. La CAF définira les critères d'âge pour chaque édition.

## **Chapitre 7 - Phase de qualification**

### **Article 12**

Les éliminatoires sont organisées dans les six zones reconnues dans les Statuts de la CAF.

La qualification des équipes par zone sera la suivante :

- CECAFA            3 équipes
- COSAFA          3 équipes
- L'UNAF            2 équipes
- l'UNIFFAC        2 équipes
- UFOA A            2 équipes
- UFOA B            2 équipes
- Zone du pays hôte    1 équipe (pays hôte)
- Zone du champion de l'édition précédente : 1 équipe

**Article 13**

13.1 Chaque Union Zonale détermine le format de son tournoi qualificatif en tenant compte des facteurs sportifs, économiques et géographiques spécifiques. Le format doit être approuvé par la CAF.

13.2 En cas de matches de qualification organisés en système d'élimination directe et se jouant, en aller et retour l'équipe qualifiée est déterminée comme suit :

- a) L'équipe qui aura totalisé le plus grand nombre de buts au cours des deux rencontres sera qualifiée pour le tour suivant.
- b) Si au terme du temps réglementaire du match retour, les deux équipes ont marqué le même nombre de buts au cours des deux rencontres, l'équipe qui a marqué le plus grand nombre de buts à l'extérieur sera qualifiée pour le tour suivant de la compétition.
- c) Si le nombre de buts marqués à l'extérieur est le même ou si les deux matches se terminent par des scores nuls, le vainqueur sera déterminé par les tirs aux buts, effectués par chaque équipe, conformément aux recommandations de l'International Football Association Board. L'équipe qui aura marqué le plus grand nombre de buts sera qualifiée pour le tour suivant de la compétition.

Aucune prolongation ne sera disputée dans les matches U17.

13.3 En cas de tournoi de qualification, Le classement des groupes sera établi comme suit :

- a) - 3 points pour un match gagné
  - 1 point pour un match nul
  - 0 point pour un match perdu.
- b) En cas d'égalité de points entre deux équipes, au terme des matches de groupe, les équipes seront départagées selon les critères suivants et dans l'ordre indiqué ci-dessous :
  - 1- Le plus grand nombre de points obtenus lors de la rencontre entre les deux équipes concernées ;
  - 2 - La différence de buts sur l'ensemble des parties disputées dans le groupe ;
  - 3- Le plus grand nombre de buts marqués sur l'ensemble des matches de groupe
  - 4- Un tirage au sort effectué par la Commission d'Organisation
- c) En cas d'égalité de points entre plus de deux équipes à l'issue des matches de groupe, les équipes seront départagées selon les critères suivants dans l'ordre indiqué ci-dessous :
  - 1- Le plus grand nombre de points obtenus dans les rencontres entre les équipes concernées ;
  - 2- La meilleure différence de buts dans les rencontres entre les équipes concernées ;
  - 3- Le plus grand nombre de buts marqués dans les rencontres entre les équipes concernées ;

4- Si, après avoir appliqué les critères a à c, deux équipes sont encore à égalité, les critères de a à c sont à nouveau appliqués aux matches disputés entre les deux équipes en question pour déterminer le classement final des deux équipes. Si cette procédure ne permet pas de les départager, les critères ci-dessous sont appliqués dans l'ordre indiqué :

- La meilleure différence de buts dans tous les matches de groupe ;
- Le plus grand nombre de buts marqués dans tous les matches de groupe ;
- Un tirage au sort effectué par la Commission d'Organisation

## **Chapitre 8 - Organisation des matches**

### **Article 14**

14.1. Les matches des éliminatoires sont joués sur le territoire de chaque zone conformément aux dates fixées par les Unions Zonales et approuvées par la CAF.

La CAF peut à tout moment modifier les dates, les coups d'envois ou les lieux des matches.

14.2. Chaque Union Zonale est responsable du processus de sélection du pays hôte du tournoi de qualification qui fera l'objet de validation par la CAF.

14.3. Les tournois qualificatifs doivent avoir lieu dans l'année paire qui précède le tournoi final.

14.4. Les matches se jouent à la lumière du jour ou à la lumière des projecteurs.

14.5. Les matches doivent se jouer sur des terrains en gazon naturel ou en gazon artificiel. Lorsque des surfaces artificielles sont utilisées dans des matches de compétition entre les équipes représentatives, les surfaces doivent correspondre aux exigences des règlements de la FIFA pour le gazon artificiel.

14.6. L'équipe hôte mettra à la disposition de l'équipe visiteuse, durant tout son séjour et à sa convenance, un terrain pour l'entraînement.

14.7. Les matches seront joués conformément aux lois édictées par l'International Football Association Board et promulguées par la FIFA.

14.8. Si le match est arrêté à cause de l'obscurité avant sa fin réglementaire par la faute d'une des deux équipes, sauf en cas de force majeure, celle-ci sera considérée comme perdante et sera éliminée de la compétition.

14.9. Si l'arbitre est obligé d'arrêter le match avant sa fin réglementaire à cause d'un envahissement du terrain ou d'une agression contre une équipe. L'équipe des spectateurs qui ont envahi le terrain sera considérée comme perdante et sera éliminée de la compétition, sans préjudice des sanctions prévues par les règlements.

14.10. Si un match est interrompu après son coup d'envoi pour cas de force majeure, les principes suivants s'appliquent :

14.10.1 Le match devra reprendre à partir de la minute à laquelle il a été interrompu au lieu d'être rejoué dans son intégralité, et avec le même score ;

14.10.2 Le match devra reprendre avec les mêmes joueurs, sur le terrain et avec les mêmes remplaçants que ceux disponibles lorsque le match a été interrompu ;

- 14.10.3 Aucun remplaçant supplémentaire ne sera ajouté à la liste des joueurs convoqués ;
- 14.10.4 Les équipes ne pourront procéder qu'au nombre de remplacements auquel ils avaient droit lorsque le match a été interrompu ;
- 14.10.5 Les joueurs expulsés au cours du match interrompu ne pourront pas être remplacés ;
- 14.10.6 Toute sanction imposée avant que le match n'ait été interrompu restera en vigueur pour la suite du match ;
- 14.10.7 L'heure, la date et le lieu du coup d'envoi devront être décidés par le Commissaire du Match ;
- 14.10.8 Le match pourrait, le cas échéant, reprendre sur un autre terrain dans la même ville.

14.11 Si une équipe refuse de participer au match à rejouer, elle sera sanctionnée conformément aux présents règlements.

14.12. Pour les matches joués en nocturne, si le match est interrompu à cause de l'obscurité consécutive à une panne d'électricité, l'arbitre ne pourra arrêter définitivement la partie qu'après avoir observé un délai d'attente de quarante-cinq (45) minutes. Par la suite, la commission d'organisation prendra la décision nécessaire.

14.13. Les associations nationales organisatrices des compétitions de la Coupe d'Afrique des Nations U-17 sont tenues de contracter une assurance couvrant la responsabilité civile et de faire parvenir à la CAF une copie du contrat trois mois avant le début de la compétition conformément au cahier de charge de la compétition.

14.14 Les officiels de la CAF doivent veiller à l'application de ces dispositions par le pays organisateur.

## **Chapitre 9 - Ballons**

### **Article 15**

La fédération hôte doit fournir à chaque rencontre au moins quatorze (14) ballons réglementaires homologués FIFA qui seront mis à la disposition des arbitres de la rencontre. Ils devront porter une des trois désignations suivantes : le logo officiel "FIFA APPROVED", le logo officiel "FIFA INSPECTED" ou la référence "INTERNATIONAL MATCH BALL STANDARD"

### **Article 16**

Tout litige sur les questions financières est tranché par la commission d'organisation.

## **Chapitre 10 - Commissaire du match**

### **Article 17**

17.1. La commission d'organisation zonale, après l'accord de la CAF, désigne un commissaire du match pour chaque rencontre. Il est le représentant officiel de la CAF et assiste obligatoirement au match. A ce titre, il a droit à une place au premier rang dans la tribune officielle ;

17.2. Lorsque la présentation des équipes aux autorités est approuvée par la CAF, le commissaire du match doit accompagner l'invité d'honneur et lui présenter les arbitres et les capitaines des deux équipes.

17.3. En l'absence du coordinateur général, le commissaire du match se rendra dans les vestiaires pour assister aux formalités de qualification des joueurs d'avant match. Il pourra, s'il l'estime nécessaire, se rendre dans les vestiaires à la mi-temps et/ou à la fin du match.

17.4. En l'absence des arbitres désignés par la CAF, le commissaire du match fera jouer le match conformément aux dispositions des présents règlements.

17.5 Le devoir de vérifier les dimensions du terrain, de statuer sur la régularité et la praticabilité du terrain et de se prononcer sur la suffisance de l'éclairage pour les matches en nocturne incombent exclusivement à l'arbitre.

17.6. Seuls l'arbitre et ses assistants sont chargés des procédures ayant trait au remplacement des joueurs au cours du match.

17.7. Le commissaire du match peut, s'il estime que la sécurité des arbitres et des joueurs visiteurs n'est pas assurée, prendre la décision de ne pas faire commencer la rencontre jusqu'à ce que ses instructions soient mises à exécution. Mais une fois commencé, il appartient exclusivement à l'arbitre de décider de la suspension ou de l'arrêt total du match conformément à la Loi 5 des Lois du Jeu.

17.8. Lorsque le commissaire du match reçoit, avant le début de la rencontre, des réclamations de la part d'une équipe sur un point du règlement, il doit essayer de rapprocher les points de vue dans le cadre réglementaire. S'il n'y parvient pas, il prendra acte de la réclamation. Dans tous les cas, le match doit être joué conformément aux dispositions des règlements et à l'interprétation donnée au commissaire du match.

17.9. Le commissaire du match observera le déroulement de la rencontre sous tous ses aspects et notamment la performance des arbitres (en l'absence d'inspecteur des arbitres), la notation du fair-play, le comportement des équipes et des spectateurs, les incidents éventuels, l'organisation de la sécurité dans et aux abords du stade et l'organisation des services de la santé. À l'issue du match, il adressera son rapport sur le formulaire.

17.10. L'absence du commissaire du match ne peut constituer un empêchement au déroulement du match à la date et à l'heure prévue. Dans un tel cas, le commissaire désigné ne peut être remplacé, à moins d'avoir une décision de la CAF à ce propos et seul le rapport de l'arbitre fera foi.

## **Chapitre 11 - Arbitres et arbitres assistants des tournois qualificatifs**

### **Article 18**

Les arbitres et les arbitres assistants désignés pour tous les matches qualificatifs de la Coupe d'Afrique des Nations U-17 doivent figurer sur les listes des arbitres et des arbitres assistants internationaux de l'année en cours établies par la FIFA. La Commission des arbitres de la CAF délègue la procédure de désignation à la commission zonale ad hoc mise sur pied et qui doit comporter au moins un membre de la Commission des arbitres de la CAF, issu de la zone.

18.1. La Commission ad hoc désigne pour chaque match un arbitre, deux arbitres assistants, et un arbitre de réserve (tous neutres) pour diriger les matches.

18.2. En cas d'absence ou de défaillance avant ou pendant le match, si le remplacement de l'arbitre désigné s'impose, il sera remplacé par l'arbitre ou l'arbitre assistant de réserve neutre.

18.3. À l'issue du match, l'arbitre adressera son rapport détaillé sur le formulaire spécifique fourni.

## **Chapitre 12 - Autres Officiels de matches**

### **Article 19**

La CAF et/ou la zone organisatrice peut désigner un inspecteur des arbitres pour évaluer l'arbitrage d'une rencontre. L'inspecteur est un officier du match et doit être accueilli et traité en tant que tel. Il doit séjourner avec les arbitres désignés et une place au premier rang doit lui être réservée dans la tribune officielle pour assister à la rencontre. A l'issue du match, il enverra son rapport détaillé sur le formulaire spécifique fourni:

### **Article 20**

La CAF et/ou la zone organisatrice peut désigner un officier de sécurité pour superviser la sécurité dans les stades sous l'autorité du commissaire du match. Les associations nationales doivent lui prêter aide et assistance et inviter les responsables des stades et de sécurité à collaborer avec lui. À l'issue du match, il enverra son rapport détaillé sur le formulaire spécifique fourni.

### **Article 21**

La CAF et/ou la zone organisatrice peut désigner un Coordinateur Général qui assistera le commissaire du match pour la bonne organisation et le bon déroulement de la rencontre. Il est chargé notamment de :

- Veiller au respect des règles d'accueil et du séjour des équipes et des officiels,
- Veiller au respect des engagements de la CAF en matière du marketing, de publicité et de retransmission audio-visuelle,
- Veiller au respect des horaires fixés et du protocole de la rencontre.

À l'issue du match, il enverra son rapport détaillé sur le formulaire spécifique fourni.

### **Article 22**

La CAF et/ou la zone organisatrice peut désigner un Officier Médical pour le contrôle anti-dopage des matches de la phase de qualification, il doit être assisté par les associations nationales pour l'accomplissement de sa mission. Les associations nationales doivent notamment :

- Lui réserver une chambre dans un hôtel homologué par la CAF,
- Lui porter assistance à l'arrivée et au départ de l'aéroport,
- Lui assurer la sécurité et le transport,
- Mettre à sa disposition au stade désigné une salle de contrôle équipée (frigorifère, toilettes, bureau, chaises, eau minérale...).

À l'issue du match, il enverra son rapport détaillé sur le formulaire spécifique fourni.

## **Chapitre 13 - Facilités et prise en charge des équipes et officiels de matches**

### **Article 23**

Dans les matches d'élimination directe (aller et retour), la fédération visiteuse prendra en charge les frais de voyage de sa délégation, son hébergement et sa restauration. La

fédération hôte prendra en charge le transport local de l'équipe visiteuse, trois jours avant le match et deux jours après le match au maximum.

Dans les tournois zonaux, la fédération visiteuse prendra en charge les frais de voyage de sa délégation, la fédération hôte prendra en charge le transport local de l'équipe visiteuse, trois jours avant le début du tournoi et deux jours au maximum après le dernier match de l'équipe visiteuse dans le tournoi.

#### **Article 24**

##### Conditions d'Accueil

Les conditions d'accueil minimales suivantes doivent être strictement respectées:

24.1. Accueil à l'aéroport : Un comité formé d'officiels de la fédération hôte doit se présenter à l'aéroport pour accueillir la délégation visiteuse et lui faciliter les formalités d'entrée. Un officiel de la fédération hôte, qui parle la langue de la délégation visiteuse, restera à la disposition de celle-ci et agira en tant qu'agent de liaison entre les deux fédérations.

24.2. Le transport : Un car pour les joueurs et une voiture pour les officiels seront mis à la disposition de la délégation visiteuse depuis son arrivée 3 jours avant le match et jusqu'à son départ 2 jours au maximum après le match. Tout véhicule additionnel fera l'objet d'un accord entre les deux fédérations.

24.3. Les mesures de sécurité : Les forces du maintien de l'ordre (la police) du pays hôte assurent la sécurité de tous les membres de la délégation visiteuse, des arbitres, du commissaire et des officiels de la CAF appelés à diriger le match. Les forces du maintien de l'ordre (la police) empêchent tout envahissement du terrain et toute attaque contre les joueurs ou les officiels dans et en dehors du stade.

24.4. Raccompagner l'équipe visiteuse lors de son départ : Les officiels de la fédération hôte raccompagneront la délégation visiteuse à l'aéroport et lui faciliteront toutes les formalités de départ.

### **Chapitre 14 - Qualification des joueurs**

#### **Article 25**

25.1 Chaque association nationale doit former son équipe représentative de joueurs citoyens de son pays, soumis à sa juridiction et qualifiés pour être sélectionnés conformément aux dispositions des règlements d'application des statuts de la FIFA. Tous les joueurs doivent présenter au Secrétariat de la CAF ou au commissaire du match, sur demande, leur passeport valide avec photo.

#### **Article 26**

26.1 Pour chaque rencontre, les joueurs de l'équipe hôte et de l'équipe visiteuse sont tenus de présenter leur passeport valide ou une accréditation validée par la CAF.

26.2 Une équipe dont un, plusieurs ou tous les joueurs ont perdu leurs passeports ou accréditations est autorisée à faire jouer le ou lesdits joueurs à condition que chacun d'entre eux soit photographié avec le commissaire du match ou l'arbitre avant le début de la rencontre. Ces photos doivent être remises à l'arbitre qui les fera parvenir à la CAF avec son rapport. En cas de réclamation confirmée l'équipe concernée devra présenter au

Secrétariat de la CAF les passeports valides pour les comparer avec les photos prises avec l'arbitre ou le commissaire du match.

26.3 Toute association est tenue responsable de l'intégrité des informations inscrites dans les passeports des joueurs à savoir le nom, le prénom, la nationalité et la date de naissance.

### **Article 27**

27.1. Pour la phase qualificative, un test d'éligibilité d'âge sera obligatoirement effectué pour toutes les équipes participantes avant le commencement des matches.

27.2. Le test sera effectué conformément au protocole de la F-Marc dans un établissement de santé muni d'un appareil d'IRM (Imagerie par Résonance Magnétique).

27.3. Pour le tournoi final, la CAF se réserve le droit de faire un autre test d'éligibilité d'âge (IRM) pour les joueurs des seize (16) équipes. Le coût des tests IRM sera pris en charge par la CAF.

27.4 Si après avoir effectué le test d'éligibilité d'âge (IRM) pour une équipe participante et que (4) de ses joueurs ou plus se sont révélés non éligibles, toute l'équipe participante sera disqualifiée. Si, après avoir effectué le(s) test(s) d'éligibilité (IRM) pour une équipe participante un (1), deux (2) ou trois (3) de ses joueurs se révèle(nt) inéligible(s), le ou les joueurs ne seront pas autorisés à participer à la compétition. Leur équipe sera elle autorisée à participer à la compétition, mais ne sera pas autorisée à remplacer le(s) joueur(s) inéligible(s).

### **Article 28**

Des remplacements jusqu'à cinq joueurs maximum par équipe sont autorisés tout le long du match. Un joueur remplacé ne pourra plus reprendre part à la rencontre. Avant le début du match, les noms des sept joueurs remplaçants doivent être inscrits sur la feuille de match.

## **Chapitre 15 - Sanctions des joueurs**

### **Article 29**

29.1 Pour le tournoi de qualification et le tournoi final, tout joueur ayant reçu deux avertissements est automatiquement suspendu pour le match suivant. Cette suspension automatique sera communiquée par le Secrétariat de la CAF aux fédérations concernées.

29.2 Les avertissements reçus au cours des matches de la phase de qualification n'entrent pas en compte pour les matches de la phase finale.

À la fin de la première phase du tournoi de qualification et du tournoi final (matches de groupe), les avertissements reçus seront annulés pour la suite de la compétition. Toutefois, les joueurs ayant reçu deux avertissements purgeront le match de suspension.

29.3 Tout joueur expulsé du terrain par l'arbitre est automatiquement suspendu pour le match qui suit dans le cadre de la même compétition sans préjudice des autres sanctions qui pourront lui être infligés ultérieurement.

29.4 Tout joueur expulsé du terrain par l'arbitre dans deux matches de la phase de qualification, est automatiquement suspendu pour le reste de la phase de qualification, sans préjudice des autres sanctions qui pourront lui être infligées ultérieurement.

29.5 Si un arbitre signale un joueur dont le comportement a été à l'origine de l'arrêt d'un match ou qui a commis une faute grave après la fin du match, ce dernier sera automatiquement suspendu pour le match suivant dans la même compétition, sans préjudice des sanctions qui pourront lui être infligées ultérieurement.

29.6 Les suspensions pour plus d'un match sont valables pour les matches de cette compétition La coupe d'Afrique des Nations U-17 - et/ou les rencontres d'une autre compétition impliquant les équipes représentatives nationales organisée par la CAF.

29.7 En cas de faute grave, le joueur fautif pourrait être suspendu non seulement de la Coupe d'Afrique des Nations U-17, mais également de toutes les compétitions de la CAF.

29.8 Le jury disciplinaire de l'Union Zonale, après approbation de la CAF, est habilité à appliquer les mesures disciplinaires à tous les incidents signalés dans les rapports des officiels avant, pendant et après le match, et ce, conformément aux présents règlements et au barème du code disciplinaire de la CAF.

29.9 Le Secrétariat de l'Union Zonale communiquera avant chaque match au commissaire du match et aux arbitres désignés le ou les noms des joueurs suspendus pour chaque rencontre. Dans ce cas, le ou les joueurs en question doivent être interdits de participer à la rencontre par les officiels du match. Toute défaillance sera sanctionnée par la CAF.

29.10 La responsabilité du décompte des sanctions demeure du ressort des fédérations qui assumeront toute infraction aux règlements.

29.11 Une équipe qui utilise un joueur non qualifié ou suspendu dans les matches à élimination directe aura match perdu et sera éliminée de la compétition, même en l'absence de réclamations.

29.12 Une équipe qui utilise un joueur non qualifié ou suspendu durant les matches de groupe aura match perdu par pénalité (3-0), même en l'absence de choix réclamations/réserves.

29.13 En cas d'intention délibérée de frauder par la falsification de documents officiels, la fédération concernée sera suspendue conformément aux présents règlements et au code disciplinaire de la CAF.

## **Chapitre 16 - Réserves – droits**

### **Article 30**

#### **Réserves**

Toute réserve visant la qualification de joueurs prenant part aux matches de la compétition, pour être traitée, doit être :

30.1 Précédée d'une réserve préalable nominale motivée, formulée avant la rencontre sur le rapport de l'arbitre par le capitaine de l'équipe réclamante et portée à la connaissance du capitaine de l'équipe adverse qui la contresignera.

30.2 Confirmée par lettre recommandée, fax ou courrier électronique (email), adressé au Secrétariat de l'Union Zonale dans les tournois qualificatifs et au secrétariat de la CAF au tournoi final au plus tard 48 heures après la fin du match.

30.3 Accompagnée du paiement d'un droit de réclamation fixé à 2000 USD (deux mille dollars US). Ce droit sera remboursé à l'équipe réclamante si elle obtient gain de cause.

30.4 Si une fédération nationale demande la confrontation des joueurs dont la qualification est contestée, elle devra prendre en charge l'intégralité des frais occasionnés par le transport et le séjour des joueurs et des dirigeants qui les accompagnent. Si elle obtient gain de cause ces frais seront mis à la charge de la fédération coupable de fraude.

30.5 Les autres réserves doivent être communiquées à l'Union Zonale dans les tournois qualificatifs et au secrétariat de la CAF au tournoi final dans les quarante-huit (48) heures qui suivent le match par fax, courriel, courrier recommandé ou par courrier express. Une confirmation détaillée par lettre recommandée, par fax ou par courriel devra parvenir au Secrétariat de la CAF au plus tard cinq jours francs après la fin du match.

30.6 Le droit de réserve fixé à 2000 USD (deux mille dollars US) devra être payé à l'Union Zonale dans les tournois qualificatifs et au secrétariat de la CAF au tournoi final avant que la réclamation ne puisse être examinée. Ce montant sera remboursé si le plaignant obtient gain de cause.

30.7 Les décisions prises par l'arbitre pendant un match au sujet des questions de fait ne pourront en aucun cas faire l'objet de réserves.

## **Chapitre 17 - Appels**

### **Article 31**

31.1 Un appel peut être interjeté auprès de la Commission d'appel de l'Union Zonale dans les tournois qualificatifs et au secrétariat de la CAF au tournoi final contre les décisions prises par la commission d'organisation et de discipline, à l'exception de celles stipulées finales.

31.2 Le droit d'appel est fixé à 3000\$ (Trois Mille Dollars US). Si l'association ayant interjeté l'appel obtient gain de cause, ce montant lui sera restitué.

31.3 L'appel doit parvenir à l'Union Zonale dans les tournois qualificatifs et au secrétariat de la CAF au tournoi final par fax ou par courriel dans les trois jours qui suivent la notification par fax, courriel, courrier recommandé ou par courrier express, de la décision de la Commission d'organisation ou du Jury disciplinaire.

31.4 Un appel n'a aucun effet suspensif, sauf dans les affaires financières ou les amendes.

31.5 Au cours de la phase finale de la Coupe d'Afrique des Nations U-17 toutes les décisions prises par la Commission d'organisation et/ou par le Jury disciplinaire, à l'exception de celles se rapportant à l'application des mesures disciplinaires prononcées sur la base des rapports des officiels des matches, sont finales et sans appel.

31.6 Toute décision susceptible d'être frappée d'appel peut l'être par l'intéressé, son association nationale, le comité exécutif de la CAF ou son (ses) représentant (s) nommément désigné (s) par le Comité Exécutif pour détenir cette faculté.

31.7 Lorsque l'appel émane du Comité Exécutif, la personne poursuivie en est informée ainsi que les délais dans lesquels elle peut adresser ses observations.

31.8 En cas d'appel principal interjeté par l'intéressé ou son association nationale (avec l'accord écrit de la personne concernée), la ou les personne (s) désigné (es) par le Comité Exécutif dispose (nt) d'un délai supplémentaire de trois jours faisant corps avec le délai d'appel ordinaire portant ainsi à 6 jours le délai d'appel incident.

31.9 Lorsque l'organe d'appel est saisi par le seul intéressé ou son association, la sanction contestée ne peut être aggravée.

## **Chapitre 18 - Fraude- Falsification – Erreur administrative**

### **Article 32**

Si la CAF apprend, quelle que soit la source, qu'une fraude et/ou falsification de documents accomplie par quelque moyen et / ou support que ce soit a été commise par une ou plusieurs équipe (s) nationale (s), une enquête sera ouverte.

### **Article 33**

Au cas où les faits incriminés seraient avérés, l'association nationale reconnue coupable sera suspendue de participation aux deux éditions suivantes de la Coupe d'Afrique des Nations U-17 et son équipe sera éliminée de la compétition si cette dernière est toujours en cours.

### **Article 34**

Pour toute erreur administrative, en matière d'enregistrement des joueurs, l'association nationale impliquée sera suspendue de participation à l'édition suivante de la Coupe d'Afrique des Nations U-17, et son équipe sera éliminée de la compétition si cette dernière est toujours en cours.

### **Article 35**

Chaque joueur doit être titulaire d'un passeport avec photo et contenant tous les détails utiles sur l'âge du joueur (jour, mois et année de naissance). Un joueur qui ne possède pas de passeport émis par les autorités compétentes, ne sera pas autorisé à prendre part à la Coupe d'Afrique des Nations U-17.

Lorsqu'un joueur déclaré moins de 17 ans a participé aux compétitions Inter - Clubs de la CAF :

- a- Il n'est pas qualifié pour jouer dans la Coupe d'Afrique des Nations U-17 si la date de naissance figurant sur sa licence est différente de celle inscrite sur le passeport.
- b- Il n'est pas qualifié pour jouer dans la Coupe d'Afrique des Nations U-17 si la date complète (jour, mois, année) ne figure pas sur sa licence.

## **Chapitre 19 - Liste des joueurs pour les tournois qualificatifs**

### **Article 36**

36.1 Dix (10) jours avant le premier match du tournoi final, une liste de vingt (20) joueurs au maximum, doit parvenir au secrétariat de la CAF et de l'Union Zonale. Si sept jours avant le jour du coup d'envoi du tournoi final la liste des 20 joueurs n'est pas reçue, l'équipe concernée n'aura droit qu'à l'enregistrement de 18 joueurs seulement.

36.2 Un joueur de la liste définitive ne pourra être remplacé que s'il a été gravement blessé au plus tard vingt-quatre (24) heures avant le début du premier match de son équipe. Son remplacement doit être approuvé par écrit par la commission médicale de l'Union Zonale, après réception et acceptation d'un certificat médical détaillé. La commission médicale rédigera un certificat attestant que la blessure est suffisamment grave pour empêcher le joueur de participer.

Une fois le certificat approuvé, l'association devra alors immédiatement désigner un remplaçant et en informer le secrétariat.

36.3 Les noms des vingt (20) joueurs doivent être inscrits sur la liste de chaque match (11 titulaires et 9 remplaçants). Seuls 14 personnes (5 officiels et 9 remplaçants) seront autorisées à prendre place sur le banc de remplaçants.

## **Chapitre 20 - Couleurs des maillots et culottes - numérotation**

### **Article 37**

Chaque équipe porte les couleurs de son pays. Au cas où de l'avis de l'arbitre, les couleurs de deux équipes devant se rencontrer prêter à confusion, l'équipe visiteuse est tenue de changer ses maillots. Si le match a lieu dans un pays neutre, l'arbitre procédera au tirage au sort pour désigner l'équipe qui devra changer ses maillots. Chaque équipe doit disposer de deux équipements de réserve dont les couleurs seront différentes de ses couleurs officielles.

### **Article 38**

Les maillots et culottes des joueurs doivent être conformes aux règlements des équipements de la CAF.

### **Article 39**

La publicité sur les équipements des joueurs des équipes nationales est interdite. Le commissaire du match et les arbitres veilleront au strict respect de cette disposition, et le cas échéant, interdiront le déroulement de la rencontre. La fédération fautive sera sanctionnée conformément aux règlements d'équipements de la CAF.

## **Chapitre 21 - Hymnes nationaux et couleurs**

### **Article 40**

Toute équipe qui se déplace devra disposer d'un enregistrement de bonne qualité (K7, CD, MP3) et d'une partition de son hymne national ainsi que du drapeau de son pays.

## **Chapitre 22 - Publicité dans les stades**

### **Article 41**

La publicité en faveur de l'alcool et du tabac est autorisée à l'occasion de tous les matches organisés dans le cadre de la Coupe d'Afrique des Nations U-17, à condition que cela soit permis par la législation du pays organisateur de la rencontre.

## **Chapitre 23 - Droits de retransmission et de publicité**

### **Article 42**

Les droits de retransmission et de publicité de tous les matchs de la phase de qualification sont la propriété de la CAF. Elle peut les céder gracieusement aux unions zonales et/ou aux fédérations. Dans ce cas, celles-ci devront s'acquitter de la quote-part de la CAF telle que fixée aux présents règlements.

## **Chapitre 24 - Dopage**

### **Article 43**

43.1 Le dopage est l'utilisation de certaines substances pouvant avoir l'effet d'améliorer artificiellement la condition physique et/ou mentale d'un joueur et aussi d'augmenter artificiellement sa performance athlétique.

43.2 Le dopage est strictement interdit internationalement.

43.3 Tout usage de substances interdites sera puni conformément aux règlements et au Code Disciplinaire de la CAF.

43.4 La Commission d'organisation se réserve le droit de procéder à tout moment au contrôle de dopage des joueurs durant les matches de la Coupe d'Afrique des Nations U-17.

43.5 La commission d'organisation désignera le laboratoire agréé pour l'analyse des échantillons.

43.6 Le Règlement du contrôle de dopage pour les compétitions et hors compétitions de la FIFA, le code disciplinaire de la CAF ainsi que les autres directives en la matière de la FIFA, en vigueur, s'appliquent aux matches de la Coupe d'Afrique des Nations U-17.

## **Chapitre 25 - Forfait, retrait, refus de jouer, remplacement**

### **Article 44**

Les équipes engagées sont tenues de jouer tous les matches de la phase de qualification. En cas de forfait, elles seront responsables des conséquences financières qui seront déterminées par la Commission d'organisation de la CAF.

### **Article 45**

Toute fédération qui déclare forfait, après avoir été engagée et avant le tirage au sort, perd le droit d'engagement et est passible d'une amende de mille deux cents cinquante (1250) dollars US. Elle ne sera pas également autorisée à participer à l'édition suivante de la compétition U-17.

### **Article 46**

Toute fédération qui déclare forfait, après le tirage au sort et avant le début des matches est passible d'une amende de deux mille cinq cents (2500) dollars US. Elle ne sera pas également plus autorisée à participer à l'édition suivante de la compétition U-17.

**Article 47**

Toute fédération qui déclare forfait, après le début des matches, est passible d'une amende de cinq mille (5000) dollars US. Elle ne sera pas autorisée également à participer à l'édition suivante de la compétition U-17.

**Article 48**

Si une équipe se retire de la phase de qualification, organisée en système à élimination directe, l'équipe adverse qu'elle aurait dû rencontrer sera qualifiée pour le tour suivant.

**Article 49**

Si une équipe se retire du tournoi final ou qualificatif organisé en groupes, tous ses résultats seront annulés (points, buts marqués et encaissés).

**Article 50**

Toute équipe qui déclare forfait ou renonce à jouer le match retour après avoir joué le match aller sur son propre terrain doit rembourser à la fédération de l'équipe visiteuse une indemnité forfaitaire minimale de quatre mille (4000) dollars US, destinée à réparer le préjudice subi par le pays hôte.

**Article 51**

Si, pour n'importe quelle raison, une équipe se retire de la compétition ou ne se présente pas à un match, hormis les cas de force majeure admis par la Commission d'organisation ou refuse de jouer ou quitte le terrain avant la fin réglementaire du match sans l'autorisation de l'arbitre, elle sera considérée perdante et sera définitivement éliminée de la compétition en cours.

**Article 52**

Une équipe qui ne se présentera pas sur le terrain en tenue de jeu à l'heure fixée pour le coup d'envoi, ou tout au plus 15 minutes plus tard, sera déclarée forfait. L'arbitre est tenu d'enregistrer l'absence de l'équipe et de la noter sur son rapport. La décision finale à ce sujet sera prise par la Commission d'organisation.

**Article 53**

L'équipe fautive en vertu des articles précités sera définitivement exclue de la compétition. Elle perd ses matches 3-0 sauf dans le cas où l'équipe adverse menait par un score plus avantageux au moment de l'arrêt du match, dans ce cas ce score est maintenu. D'autres mesures pourront être prises à son encontre par la Commission d'organisation.

**Article 54**

L'équipe coupable sera exclue du tournoi avec la conséquence qu'aucun de ses matches ne sera pris en considération, à moins que les incidents mentionnés aux articles précités ne se soient produits au dernier match du groupe. D'autres mesures pourront être prises par la Commission d'organisation.

**Article 55**

Les cas de force majeure susceptibles d'être évoqués seront appréciés par la commission d'organisation.

## **Chapitre 26 - Organisation du Tournoi final**

### **Article 56**

Seize (16) équipes représentatives seront qualifiées pour le tournoi final.

56.1 Seule l'équipe de la fédération organisatrice du tournoi final est qualifiée d'office.

56.2 Les (15) quinze autres équipes sont qualifiées au tournoi final à l'issue d'une phase de qualification disputée par zone.

56.3 Les matches du tournoi final doivent être joués sur le territoire de la fédération organisatrice, et en cas de co-organisation sur les territoires des pays co-organisateurs.

56.4 Les dates et les lieux des matches du tournoi final sont fixés par la Commission d'organisation de la CAF, après la consultation de la fédération organisatrice, de manière à permettre à chaque équipe un repos minimum de quarante-huit (48) heures entre deux rencontres.

56.5 L'heure du coup d'envoi des matches sera fixée par la Commission d'organisation après consultation de la fédération organisatrice. Les équipes doivent être présentes aux vestiaires au moins 90 minutes avant le coup d'envoi. Chaque équipe doit présenter les accréditations des vingt-et-un (21) joueurs sélectionnés (dont trois doivent être des gardiens de buts) et inscrits sur la feuille de match pour participer à la rencontre.

## **Chapitre 27 - Couleurs des maillots et culottes - numérotation**

### **Article 57**

Chaque fédération communiquera à la CAF, un mois avant le début du tournoi final les couleurs principales et les couleurs de réserves de ses équipements. Les numéros de 1 à 21 sur les maillots et culottes ainsi que les noms des joueurs sur les maillots doivent être conformes aux règlements des équipements de la CAF. Le numéro 1 sera réservé exclusivement à l'un des gardiens de buts. Les numéros inscrits au dos des maillots doivent correspondre à ceux indiqués sur la liste définitive des joueurs de l'équipe.

## **Chapitre 28 - Liste des joueurs pour le tournoi final**

### **Article 58**

58.1 Dix (10) jours avant le premier match du tournoi final, une liste de vingt-et-un (21) joueurs au maximum, doit parvenir au secrétariat de la CAF et aux équipes concernées. Toute fédération qui ne se conforme pas à cette disposition payera à la CAF une amende de cinq mille (5 000) dollars US. Aucune modification à la liste des vingt-et-un (21) joueurs ne sera admise, sauf en cas de force majeure, reconnu comme tel par la commission d'organisation. Si sept jours avant le jour du coup d'envoi du tournoi final la liste des 21 joueurs n'est pas reçue au secrétariat de la CAF, l'équipe concernée n'aura droit qu'à l'enregistrement de dix-neuf 19 joueurs seulement.

58.2 Un joueur de la liste définitive ne pourra être remplacé que s'il a été gravement blessé au plus tard vingt-quatre (24) heures avant le début du premier match de son équipe. Son remplacement doit être approuvé par écrit par la commission médicale de la CAF, après réception et acceptation d'un certificat médical détaillé. La commission médicale de la CAF rédigera un certificat attestant que la blessure est suffisamment

grave pour empêcher le joueur de participer à la Coupe d'Afrique des Nations U-17 et remettra ce certificat à la commission d'organisation pour approbation.

Une fois le certificat approuvé, l'association devra alors immédiatement désigner un remplaçant et en informer le secrétariat général de la CAF. La liste définitive des vingt-et-un (21) joueurs sera publiée par le secrétariat général de la CAF.

58.3 Les noms des vingt -et- un (21) joueurs doivent être inscrits sur la liste de chaque match (11 titulaires et 10 remplaçants). Seuls 17 personnes (7 officiels et 10 remplaçants) seront autorisées à prendre place sur le banc de remplaçants.

## **Chapitre 29 - Première phase du Tournoi final**

### **Article 59**

59.1 Quatre groupes A, B, C et D de quatre équipes chacun, seront constitués par la Commission d'organisation de la CAF. Le pays organisateur sera la tête du groupe A. Le groupe C comprendra le détenteur de la coupe, si celui – ci est qualifié ou l'équipe ayant obtenu le meilleur classement lors du tournoi précédent.

59.2 Les autres équipes seront réparties dans les groupes par tirage au sort public auquel les représentants des équipes participantes seront invités. Cependant, l'absence de ces représentants n'empêchera pas l'organisation du tirage au sort le jour prévu.

59.3 La date du tirage au sort du tournoi final sera fixée par la Commission d'organisation.

59.4 Les matches des groupes seront joués conformément au calendrier établi par la Commission d'organisation.

59.5 Le classement des groupes sera établi comme suit :

- 3 points pour un match gagné
- 1 point pour un match nul
- 0 point pour un match perdu.

### **Article 60**

60.1 En cas d'égalité de points entre deux équipes, au terme des matches de groupe, les équipes seront départagées selon les critères suivants et dans l'ordre indiqué ci-dessous :

60.1.1 Le plus grand nombre de points obtenus lors de la rencontre entre les deux équipes concernées ;

60.1.2 La différence de buts sur l'ensemble des parties disputées dans le groupe;

60.1.3 Le plus grand nombre de buts marqués sur l'ensemble des matches de groupe

60.1.4 Un tirage au sort effectué par la Commission d'Organisation

60.2 En cas d'égalité de points entre plus de deux équipes à l'issue des matches de groupe, les équipes seront départagées selon les critères suivants dans l'ordre indiqué ci-dessous :

60.2.1 Le plus grand nombre de points obtenus dans les rencontres entre les équipes concernées ;

60.2.2 La meilleure différence de buts dans les rencontres entre les équipes concernées

60.2.3 Le plus grand nombre de buts marqués dans les rencontres entre les équipes concernées ;

60.2.4 Si, après avoir appliqué les critères 60.2.1 à 60.2.3, deux équipes sont encore à égalité, les critères de 60.2.1 à 60.2.3 sont à nouveau appliqués aux matches disputés entre les deux équipes en question pour déterminer le classement final des deux équipes. Si cette procédure ne permet pas de les départager, les critères de 60.2.5 à 60.2.7 sont appliqués dans l'ordre indiqué;

60.2.5 La Meilleure différence de buts dans tous les matches de groupe ;

60.2.6 Le Plus grand nombre de buts marqués dans tous les matches de groupe ;

60.2.7 Un tirage au sort effectué par la Commission d'Organisation

### **Chapitre 30 - Deuxième phase du Tournoi final**

#### **Article 61**

61.1 Au terme des matches des deux groupes, le premier et le second de chaque groupe seront qualifiés pour les quarts de finale.

Les quarts de finale seront disputés comme suit :

- QF1. Vainqueur Groupe A/Deuxième Groupe B
- QF2. Vainqueur Groupe B/Deuxième Groupe A
- QF3. Vainqueur Groupe C/Deuxième Groupe D
- QF4. Vainqueur Groupe D/Deuxième Groupe C

Les 8 équipes finalistes se qualifieront pour la Coupe du Monde U17. Des matches de barrage seront disputés entre les équipes classées 3èmes des groupes pour déterminer les 2 équipes restantes qui se qualifieront pour la Coupe du Monde U17, comme suit :

- 3ème A vs 3ème C
- 3ème B vs 3ème D

61.2 Les matches des demi-finales seront joués selon le système à élimination directe du perdant. Si à la fin du temps réglementaire, les deux équipes sont à égalité, le vainqueur sera déterminé par les tirs aux buts.

Les matches des demi - finales se joueront dans l'ordre suivant :

- QF1 vs QF4
- QF2 vs QF3

61.3 Les perdants des demi-finales joueront un match pour la troisième place. En cas de match nul après le temps réglementaire, on procédera directement aux tirs aux buts pour déterminer le vainqueur.

61.4 La finale sera jouée entre les vainqueurs des demi-finales. En cas d'égalité après le temps réglementaire, les tirs aux buts départageront les deux équipes pour déterminer le vainqueur.

#### **Article 62**

Les matches sont joués à la lumière du jour ou à la lumière des projecteurs.

## **Chapitre 31 - Sous-commissions d'organisation**

### **Article 63**

Pour le tournoi final, des sous-commissions d'organisation seront formées et siégeront dans le pays organisateur pour superviser les matches. Le Président et les membres de la Commission des arbitres, de la commission médicale et de la commission technique de la CAF assisteront à ces sous-commissions à titre consultatif, sans droit de vote.

63.1 Les sous-commissions sont investies des attributions de la commission d'organisation de la CAF telles que définies dans les présents règlements.

63.2 Chaque sous-commission désignera parmi ses membres un commissaire pour officier à chaque match de groupe qu'elle gère.

63.3 Chaque sous-commission organisera la réunion technique la veille ou le jour du match et homologuera les résultats le lendemain du match.

63.4 Après chaque match, un communiqué publié par chaque sous-commission sera distribué à toutes les équipes le jour même du déroulement du match.

## **Chapitre 32 - Forfaits, sanctions pour refus de jouer et remplacements**

### **Article 64**

Un forfait déclaré à partir de la qualification jusqu'au tirage au sort, entraînera outre la perte du droit d'entrée, une amende de vingt-cinq mille (25000) dollars US ainsi que la suspension de l'association concernée pour l'édition suivante à la Coupe d'Afrique des Nations U-17 sauf en cas de force majeure tel que défini par la commission d'organisation de la CAF.

### **Article 65**

Un forfait déclaré depuis le tirage au sort jusqu'à vingt jours avant le commencement de la compétition finale entraîne, outre la perte du droit d'entrée, une amende de cinquante mille (50000) Dollars US ainsi que la suspension de l'association concernée pour les deux éditions suivantes de la Coupe d'Afrique des Nations U-17 sauf en cas de force majeure tel que défini par la commission d'organisation de la CAF.

### **Article 66**

Un forfait déclaré moins de vingt jours avant le début de la compétition finale ou pendant celle-ci, entraînera outre la perte du droit d'entrée, une amende de soixante-quinze mille (75000) dollars US ainsi que la suspension de l'association concernée pour les deux éditions suivantes de la Coupe d'Afrique des Nations U-17 sauf en cas de force majeure tel que défini par la commission d'organisation de la CAF.

### **Article 67**

Pour toute équipe qualifiée à la phase finale, l'association nationale concernée est tenue d'engager sa meilleure équipe représentative. Si une association déclare par le truchement de ses officiels y compris les entraîneurs qu'elle alignera une équipe autre que sa meilleure équipe représentative, la Commission d'organisation imposera toutes les sanctions qu'elle jugera nécessaire.

### **Chapitre 33 - Retraits**

#### **Article 68**

Si, pour n'importe quelle raison, une équipe se retire de la compétition, ne se présente pas à un match, refuse de jouer ou quitte le terrain avant la fin réglementaire du match sans l'autorisation de l'arbitre, elle sera considérée perdante et sera définitivement éliminée de la compétition en cours. Il en est de même pour les équipes préalablement disqualifiées par décision de la CAF.

#### **Article 69**

Une équipe qui ne se présentera pas sur le terrain en tenue de jeu à l'heure fixée pour le coup d'envoi, ou tout au plus quinze (15) minutes plus tard, sera déclarée forfait. L'arbitre est tenu d'enregistrer l'absence de l'équipe et de la noter sur son rapport. Le cas sera soumis à la Commission d'organisation qui prendra une décision finale.

#### **Article 70**

L'équipe fautive en vertu des dispositions mentionnée aux articles 80 et 81 sera définitivement exclue de la compétition. Elle perd ses matches 3-0. Si l'équipe adverse menait par un score plus avantageux au moment de l'arrêt du match, le score sera maintenu. D'autres mesures pourront être prises par la Commission d'organisation.

#### **Article 71**

L'équipe coupable sera exclue du tournoi avec la conséquence qu'aucun de ses matches ne sera pris en considération, à moins que les incidents mentionnés à l'article 81 ne se soient produits au dernier match du groupe. D'autres mesures peuvent être prises par la Commission d'organisation.

#### **Article 72**

Si une équipe se retire avant le début du tournoi final après avoir obtenu sa qualification, elle est remplacée par l'équipe qu'elle a éliminée au dernier tour de phase de qualification. Sinon, le groupe auquel appartient l'équipe ayant déclaré forfait sera composé de trois équipes.

#### **Article 73**

Si une équipe se retire après le début du tournoi final sans avoir joué tous les matches de son groupe, elle sera considérée comme perdante des matches qui lui restaient à jouer sur le score de trois à zéro.

Si une équipe se retire après avoir obtenu sa qualification pour les quarts de finale, elle sera remplacée par l'équipe qui la suit dans le classement de son groupe.

#### **Article 74**

Si une équipe se retire après avoir atteint les demi-finales, elle est remplacée par l'équipe qu'elle a éliminée en quarts de finale.

#### **Article 75**

Si une équipe finaliste refuse de jouer la finale, elle sera remplacée par l'équipe qu'elle a éliminée en demi-finale. L'autre demi-finaliste perdante sera déclarée troisième de la compétition.

### **Article 76**

Les cas de force majeure restent réservés et seront tranchés par la Commission d'organisation.

### **Article 77**

Si un pays qui a obtenu l'organisation du tournoi final de la Coupe d'Afrique des Nations U-17 se désiste ou se fait retirer l'organisation, il lui sera infligé, outre les sanctions disciplinaires, une amende selon le barème suivant :

77.1. Retrait notifié deux ans ou plus avant la date du tournoi final : amende de vingt-cinq mille (25000) dollars US.

77.2. Retrait notifié moins de deux ans avant la date du tournoi final : amende de soixante-quinze mille (75000) dollars US.

77.3. Retrait notifié moins d'un an avant la date du tournoi final : amende de cent vingt-cinq mille (125000) dollars US et suspension à la prochaine édition de la Coupe d'Afrique des Nations U-17 de son équipe nationale, sans tenir compte de l'édition concernée.

77.4. Retrait notifié moins de six mois avant la date du tournoi final : amende de deux cent cinquante mille (250000) dollars US, et ce pays s'acquittera également de la réparation de tous les préjudices moraux et financiers subis par la CAF et par les participants. Son équipe nationale sera aussi suspendue pour les deux prochaines éditions de la Coupe d'Afrique des Nations U-17, sans tenir compte de l'édition concernée.

## **Chapitre 34 - Hymnes nationaux – couleurs nationales - manifestations interdites**

### **Article 78**

78.1 Pour la compétition finale, les hymnes nationaux (K7 – CD – MP3 - partitions) et les drapeaux des pays finalistes doivent être envoyés au pays organisateur et à la CAF deux mois avant le début du tournoi final. Une lettre indiquant l'envoi de ces matériels doit être adressée au Secrétariat de la CAF.

78.2 Pendant la durée du tournoi final de la Coupe d'Afrique des Nations U-17, durant la semaine précédant et les deux jours qui suivent la finale, aucune réunion ou démonstration religieuse ou politique ne peut se dérouler dans les stades retenus pour la compétition, dans les terrains d'entraînement et dans les locaux réservés à l'hébergement des officiels, arbitres et équipes.

78.3 Aucun slogan écrit ou audio-visuel pour ou contre les convictions politiques ou religieuses d'autres pays ne sera admis dans les stades, les lieux d'hébergement, les terrains d'entraînement. Il ne sera pas également autorisé dans les émissions de retransmission par radio ou télévision.

## **Chapitre 35 - Arbitrage du tournoi final**

### **Article 79**

79.1 Les arbitres et les arbitres assistants sont désignés par la commission des arbitres, nommément. Ils seront choisis parmi les arbitres figurant sur la liste des arbitres et des arbitres assistants internationaux de la FIFA de l'année en cours regroupés dans le ou les pays organisateurs.

79.2 Les fédérations dont les arbitres sont sélectionnés pour le tournoi final doivent confirmer au Secrétariat de la CAF, par fax ou par courriel, la disponibilité de leur (s) arbitre (s) et ce, au moins trente (30) jours avant la date du premier match du tournoi final. A défaut, la Commission des Arbitres pourvoira automatiquement à leur remplacement.

### **Article 80**

80.1 A la fin de chaque match, l'arbitre doit établir un rapport sur le formulaire officiel de la CAF et le remettre immédiatement au coordinateur général du match ou l'émettre en utilisant le logiciel du Système de Gestion des Compétitions de la CAF (CMS) avant de quitter le stade.

80.2 Les arbitres doivent également joindre au rapport la liste des joueurs et des remplaçants, et signaler les réserves éventuelles ou réclamations formulées par une équipe. Ils sont tenus de consigner tous les incidents survenus au cours du match (avertissements, expulsions.....).

## **Chapitre 36 - Dispositions financières**

### **Article 81**

En cas d'exploitation directe des droits TV durant la phase de qualification, chaque fédération nationale devra payer à la CAF une redevance forfaitaire de mille (1000) dollars US par match.

### **Article 82**

82.1 Pour le tournoi final, les recettes sont constituées par la vente des billets de tous les matches officiels et les revenus des droits de télévision, radiodiffusion et de la publicité à l'intérieur comme à l'extérieur des stades et ce, pour toute la durée du tournoi.

82.2 Les droits de télévision et de radiodiffusion, les revenus de la publicité, les droits de marchandisage et de l'exploitation des symboles appartiennent exclusivement à la CAF.

82.3 Les droits de télévision et de radiodiffusion d'une part, les revenus de la publicité à l'intérieur comme à l'extérieur des stades ainsi que l'exploitation des symboles d'autre part, feront l'objet de contrats séparés et librement négociés entre la CAF et des agences spécialisées pour une ou plusieurs éditions successives.

82.4 Les droits de télévision, radiodiffusion et de publicité de la cérémonie du tirage au sort de la phase finale appartiennent à la CAF. Ils feront l'objet de contrats séparés et librement négociés entre la CAF et des agences spécialisées.

82.5 Les fédérations organisatrices sont obligées de donner leur consentement et l'accord préalable de leurs gouvernements pour le respect intégral, sur tout le territoire de leur pays, des engagements de la CAF en vertu des contrats signés avec les agences spécialisées et de faciliter la tâche de ces dernières.

82.6 Les associations nationales sont tenues de veiller au respect des engagements contractuels de la CAF en matière de droits télé et marketing. En cas de non-respect des engagements de la CAF par l'association nationale ou de diffusion frauduleuse du signal TV, l'équipe concernée sera exclue de la compétition et suspendue pour la prochaine édition, sans préjudice de toute autre sanction susceptible d'être imposée à la fédération à laquelle appartient l'équipe.

82.7 Vingt (20) % des revenus des droits de télévision, de radiodiffusion et de publicité sera attribué au(x) pays organisateur(s), ainsi que la totalité des revenus de la billetterie.

82.8 Les fédérations nationales des seize équipes nationales qualifiées recevront des prix tenant compte de leur classement, et ce, conformément au Barème de la CAF.

### **Article 83**

Les fédérations organisatrices doivent mettre gratuitement à la disposition de la CAF :

83.1 Les stades où les matches seront joués, doivent être vides de toute publicité, huit jours avant le début du tournoi final, pendant le tournoi et 48 heures après le dernier match joué sur le site concerné.

83.2 Toutes les installations nécessaires, le signal et son international vers un satellite ainsi que le personnel technique sont indispensables pour assurer la retransmission en direct et régulière des matches. En échange, les pays organisateurs jouiront de la gratuité pour la retransmission en direct, en terrestre seulement, de tous les matches à l'intérieur de leur territoire, et ce, pour les rencontres pour lesquelles les installations précitées ont été fournies.

### **Article 84**

Les fédérations organisatrices veilleront à ce que les engagements pris par la CAF en vertu des contrats signés avec les agences soient intégralement respectés sur leur territoire.

### **Article 85**

Le symbole et la mascotte du tournoi final sont proposés par le détenteur des droits de publicité au moins douze (12) mois avant la date d'ouverture du tournoi final. Ils ne seront définitivement reconnus qu'après l'approbation de la CAF qui tiendra compte de l'avis du pays organisateur.

### **Article 86**

L'association organisatrice du tournoi final doit soumettre à la Commission des finances de la CAF, six (06) mois avant l'ouverture du tournoi final, le budget prévisionnel des frais pour l'organisation du tournoi final et une estimation des recettes et des bénéfices prévus. Ce budget qui doit être approuvé par la Commission des finances, comprendra les tarifs retenus pour les billets des différentes catégories pour les matches du tournoi final. La Commission des finances pourra, si elle l'estime nécessaire, recommander à l'association organisatrice la modification des tarifs fixés pour les billets des matches.

### **Article 87**

L'association organisatrice du tournoi final a l'obligation de prendre à sa charge les dépenses suivantes :

87.1 Les taxes étatiques, provinciales ou municipales, si effectivement payées

87.2 Les frais de séjour des équipes des fédérations participantes pour 28 personnes maximum par équipe, à partir de cinq jours avant le tournoi et jusqu'à deux jours après son dernier match, sauf exception due à l'absence de service régulier de vols.

87.3 Les frais de voyage par avion en classe économique, le séjour et l'indemnité journalière de 150 USD (cent cinquante dollars US) des arbitres, des arbitres assistants et des arbitres VAR pour vingt (20) jours maximum.

87.4 Les frais de séjour et une indemnité journalière de 100 USD (cent dollars US) et un billet d'avion en première classe pour le Président, le ou les Présidents d'Honneur, les Membres du Comité Exécutif et le Secrétaire Général de la CAF.

87.5 Les frais de voyage, le séjour et l'indemnité journalière de cent dollars US (100 USD) pour :

- 87.5.1 Les membres de la commission d'organisation,
- 87.5.2 Le Secrétaire Général adjoint de la CAF,
- 87.5.3 Les coordinateurs généraux et leurs assistants,
- 87.5.4 Les membres d'honneurs,
- 87.5.5 Les membres de la Commission de Discipline et d'Appel,
- 87.5.6 Les membres de la Commission des Arbitres,
- 87.5.7 Les membres de la Commission Médicale.

L'indemnité journalière sera payée aux membres pour la durée de leur séjour, à partir de la date du départ de leur pays et jusqu'à la date de leur retour dans leur pays. Un montant journalier sera alloué par le pays organisateur aux membres de la CAF pour les frais de restauration.

87.6 Les quotas de places sont déterminés pour chaque rencontre comme suit :

- 50% de sa capacité dans chaque catégorie comme suit (présidentiel, VVIP, VIP et Premium)
- 200 billets pour la tribune adjacente à la tribune présidentielle (Catégorie 1),
- 300 billets dans la catégorie B (en face de la tribune présidentielle : Catégorie 2).

Les billets seront remis au Secrétaire Général de la CAF avant le début de la compétition et s'ajoutent aux billets stipulés dans le Règlement des médias et du marketing des CAF pour les partenaires et les sponsors

Le coût des billets de matches pour les membres de la CAF, dont les quotas de places sont déterminés pour chaque rencontre comme suit :

- 100 billets pour la tribune présidentielle ou 50% de sa capacité,
- 200 billets pour la tribune adjacente à la tribune présidentielle,
- 300 billets pour la catégorie B (en face de la tribune présidentielle).

Les billets seront remis au Secrétaire Général de la CAF avant le début de la compétition.

87.7 Le coût des billets de match pour les membres des CAF. Les quotas de billets sont déterminés pour chaque match comme suit :

- 100 billets pour la tribune présidentielle soit 50 % de sa capacité,
- 200 billets pour les tribunes adjacentes à la loge présidentielle,
- 300 billets pour la catégorie B (devant la loge présidentielle).

Les billets seront remis au Secrétaire Général de la CAF avant le début de la compétition.

87.8 Les cas de frais exceptionnels restent réservés et seront définitivement tranchés par le Comité Exécutif.

### **Article 88**

La fédération organisatrice enverra aux fédérations finalistes du tournoi et au Secrétariat Général de la CAF un extrait du relevé des comptes, au plus tard deux mois après la date de la finale.

### **Article 89**

89.1 Les paiements prévus dans ces règlements doivent se faire au taux officiel de change du jour. Ils sont effectués sans restriction ou taxes spéciales.

89.2 Les billets de passage endossables des officiels doivent être émis par la fédération organisatrice qui adressera une invitation aux intéressés et veillera à ce que leurs billets leur soient remis au moins (15) jours avant le début du tournoi final.

### **Article 90**

Toute contestation relative à la liquidation des comptes sera tranchée définitivement par le Comité Exécutif de la CAF.

## **Chapitre 37 - Engagements du gouvernement pour l'organisation du tournoi qualificatif ou final de la Coupe d'Afrique des Nations U-17**

### **Article 91**

La fédération nationale organisatrice de la compétition doit fournir un engagement écrit de son gouvernement assurant notamment :

91.1 Tous les membres de la CAF et des fédérations nationales affiliées obtiendront les visas d'entrée et de séjour nécessaires pour toute la durée de la manifestation.

91.2 Les Statuts et Règlements de la CAF seront strictement respectés et tout particulièrement leurs dispositions financières.

91.3 Les engagements pris officiellement par la fédération nationale concernée sont considérés comme acceptés par son Gouvernement.

## **Chapitre 38 - Engagement des fédérations participantes**

### **Article 92**

Les associations nationales participants à la Coupe d'Afrique des Nations U-17 (phase de qualification et tournoi final) s'engagent formellement à respecter intégralement les règlements de la compétition, les règlements du marketing et média, les décisions des commissions d'organisation, de discipline, des arbitres, d'appel, et du Comité Exécutif de la CAF et à s'y conformer sans réserve.

### **Article 93**

Chaque association membre participante au **tournoi qualificatif et final** est responsable notamment de :

93.1 Le comportement des membres de sa délégation (officiels et joueurs) pendant toute la durée de la compétition,

93.2 L'assurance maladie, accidents et voyages obligatoire pour tous les membres de sa délégation ;

93.3 Le paiement de tous les frais supplémentaires occasionnés par les membres de sa délégation durant leur séjour au tournoi final ;

93.4 L'obtention au préalable de visas nécessaires auprès de la mission diplomatique du pays organisateur ;

93.5 Le devoir d'assister aux conférences de presse ainsi qu'à toute autre activité médiatique officielle organisée par la CAF.

93.6 L'acceptation des dispositions prises par l'association organisatrice de la compétition finale, d'un commun accord avec la CAF ;

### **Chapitre 39 - Responsabilités de l'association organisatrice du tournoi qualificatif et final**

#### **Article 94**

Les obligations et responsabilités de l'association organisatrice relatives à la compétition finale sont stipulées dans le cahier de charges devant être signé entre la CAF et le pays organisateur. Elle est responsable de :

94.1 Le maintien de l'ordre et de la sécurité, notamment dans les trajets pour les stades, dans les stades et aux abords, ainsi que du bon déroulement des matches ;

94.2 Le maintien de l'ordre et de la sécurité aux alentours des hôtels et des terrains d'entraînement des équipes participantes ;

94.3 La souscription, en accord avec la CAF, d'un contrat d'assurance couvrant l'ensemble des risques relatifs à l'organisation et au déroulement de la phase finale, en particulier une assurance responsabilité civile adéquate pour les stades et les spectateurs, l'organisation locale, ses membres et ceux du comité local d'organisation, les employés, les bénévoles ou toute personne participant à l'organisation de la phase finale ;

94.4 La remise aux équipes finalistes, des billets gratuits d'accès aux stades conformément aux quotas fixés par la commission d'organisation.

#### **Article 95**

Les associations organisatrices déchargent la CAF de toute responsabilité et renonce à toute plainte contre celle-ci et les membres de sa délégation pour tout dommage résultant de tout acte ou omission en relation avec l'organisation et le déroulement de la Coupe d'Afrique des Nations U-17.

#### **Article 96**

96.1 Les associations organisatrices seront responsables de la mise à disposition d'un nombre adéquat de places et des installations nécessaires pour les représentants de la presse locale et étrangère (presse, radio, télévision et Internet). Les conditions devant être remplies par l'association organisatrice concernant les installations pour les médias et les équipements techniques sont spécifiées dans le cahier des charges.

96.2 Les associations organisatrices seront responsables de veiller à ce que les journalistes, les photographes, les commentateurs de télévision et de radio et les

membres de leurs équipes accrédités ne se rendent sur le terrain de jeu à aucun moment, ni avant, ni pendant ni après le match. Seul un nombre limité de photographes et de personnel de télévision chargés d'assurer la partie technique de la diffusion et tous en possession d'une accréditation spéciale pour l'événement, pourront être admis dans la zone située entre les limites du terrain de jeu et les spectateurs.

#### **Article 97**

Le pays organisateur de la Coupe d'Afrique des Nations U-17 est tenu de suspendre toutes les compétitions nationales durant le tournoi final, sous peine de sanctions par la CAF.

### **Chapitre 40 - Copyright**

#### **Article 98**

Le Calendrier de la compétition, les rencontres organisées par la Commission d'organisation et toutes les données y afférentes feront l'objet d'un "Copyright" réservé à la CAF.

### **Chapitre 41 - Langue**

#### **Article 99**

En cas de contestation relative à l'interprétation des traductions, le texte français fait foi.

### **Chapitre 42 - Cas non prévus**

#### **Article 100**

Les cas non prévus au présent Règlement seront tranchés par la Commission d'organisation.

### **Chapitre 43 - Approbation et entrée en vigueur des règlements**

#### **Article 101**

Les présents règlements de la Coupe d'Afrique des Nations U-17 ont été adoptés par le Comité exécutif de la CAF le 27 janvier 2025 et entre en vigueur immédiatement.

The image features the CAF logo in white, centered on a dark green background. The logo consists of the letters 'CAF' in a bold, sans-serif font, followed by a registered trademark symbol (®). The background is decorated with several diagonal, overlapping green stripes of varying lengths and positions, creating a dynamic, layered effect. The stripes are a lighter shade of green than the background, and they appear to be layered on top of each other, with some extending from the left edge towards the center.

**CAF**®